

Oricând aici pentru a vă ajuta

Înregistrați-vă produsul și obțineți asistență la
www.philips.com/support

HTL1193B



Manual de utilizare

PHILIPS

Cuprins

1	Important	2
	Ajutor și asistență	2
	Siguranța	2
	Grija pentru produs	3
	Grija pentru mediu	3
	Conformitate	4

2	SoundBar	4
	Unitate principală	4
	Telecomandă	5
	Conectori	6

3	Conectare	6
	Poziționare	6
	Conectați semnalul audio de la televizor și de la alte dispozitive	7

4	Utilizarea SoundBar	8
	Reglați volumul	8
	Alegeți-vă sunetul player MP3	9
	Dispozitive de stocare USB	9
	Redați sunetul prin Bluetooth	9
	Standby automat	10
	Aplicare setări din fabrică	10
	Radio	10

5	Actualizarea software-ului	12
	Verificarea versiunii software	12
	Actualizarea software-ului prin USB	12

6	Montare pe perete	13
----------	--------------------------	----

7	Specificațiile produsului	13
----------	----------------------------------	----

7	Depanare	15
----------	-----------------	----

1 Important

Citiți și înțelegeți toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul. Garanția produsului nu se aplică în cazul în care eventuala deteriorare se datorează nerespectării acestor instrucțiuni.

Ajutor și asistență

Pentru asistență online cuprinzătoare, vizitați www.philips.com/support pentru a:

- descărca manualul de utilizare și ghidul de inițiere rapidă
- urmări tutorialele video (disponibile numai pentru modelele selectate)
- găsi răspunsuri la întrebări frecvente (FAQ)
- ne trimite o întrebare prin e-mail
- discuta cu reprezentantul nostru de asistență.

Urmați instrucțiunile de pe site-ul Web pentru a vă selecta limba și apoi introduceți numărul de model al produsului dvs.

Alternativ, puteți contacta centrul de asistență pentru clienți din țara dvs. Înainte de a contacta centrul, notați numărul de model și numărul de serie ale produsului dvs. Puteți găsi aceste informații pe partea din spate sau partea inferioară a produsului.

Siguranța

Risc de șoc electric sau incendiu!

- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la sursa de alimentare.
- Nu expuneți niciodată produsul sau accesoriile la ploaie sau la apă. Niciodată nu puneți recipiente cu lichid, cum ar fi vase de flori, lângă produs. Dacă se varsă lichide pe produs sau în acesta, deconectați-l imediat de la priză. Contactați

centrul de asistență pentru clienți pentru ca televizorul să fie verificat înainte de utilizare.

- Nu așezați niciodată produsul și accesoriile lângă surse de flacără deschisă sau alte surse de căldură, inclusiv lumina directă a soarelui.
- Niciodată nu introduceți obiecte în fantele de ventilație sau în alte deschideri ale produsului.
- Dacă se utilizează o priză de rețea sau un comutator drept dispozitiv de deconectare, dispozitivul va rămâne întotdeauna operațional.
- Bateriile (set de baterii sau baterii instalate) nu trebuie expuse la căldură excesivă, precum lumina soarelui, foc sau alte surse similare.
- Deconectați produsul de la priză înainte de furtunile cu descărcări electrice.
- Când deconectați cablul de alimentare, trageți întotdeauna de ștecher, niciodată de cablu.

Risc de șoc electric sau incendiu!

- Consultați plăcuța cu informații de pe partea posterioară sau inferioară a produsului pentru identificare și tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a conecta produsul la sursa de alimentare, asigurați-vă că tensiunea corespunde cu valoarea inscripționată în partea din spate sau în partea inferioară a produsului. Nu conectați niciodată produsul la sursa de alimentare dacă tensiunea este diferită.

Risc de vătămare corporală sau de deteriorare a acestui produs!

- Pentru montare pe perete, acest produs trebuie să fie fixat în siguranță pe perete în conformitate cu instrucțiunile de instalare. Utilizează numai suportul de montare pe perete furnizat (dacă este disponibil). Montarea incorectă pe perete poate duce la accidente, vătămări sau daune. Dacă aveți orice întrebări, contactați centrul de asistență pentru clienți din țara dvs.

- Nu amplasați niciodată produsul sau alte obiecte pe cablurile de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi mai mici de 5°C, despachetați produsul și așteptați până când temperatura sa ajunge la temperatura camerei înainte de a-l conecta la priză.
- Componente ale acestui produs pot fi confecționate din sticlă. A se mânui cu grijă pentru a evita rănirea și deteriorarea.

Risc de supraîncălzire!

- Nu instalați niciodată acest produs într-un spațiu închis. Lăsați întotdeauna în jurul produsului un spațiu de cel puțin zece cm pentru ventilație. Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă niciodată fantele de ventilație ale produsului.

Risc de contaminare!

- Nu amestecați bateriile (vechi și noi sau din carbon și alcaline etc.).
- Pericol de explozie dacă bateriile sunt înlocuite incorect. Înlocuiți doar cu același tip sau cu un tip echivalent.
- Scoateți bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp.
- Bateriile conțin substanțe chimice și trebuie să fie scoase din uz în mod corespunzător.

Risc de înghițire a bateriilor!

- Produsul/telecomanda poate conține o baterie de tipul unei monezi/unui nasture, care poate fi înghițită. Nu păstrați bateria la îndemâna copiilor! Dacă este înghițită, bateria poate cauza rănirea gravă sau decesul. Pot avea loc arsuri interne grave în termen de două ore de la ingestie.
- Dacă suspectați că o baterie a fost înghițită sau dacă a ajuns altfel în alte părți ale corpului, solicitați imediat îngrijire medicală.
- Când schimbați bateriile, mențineți întotdeauna bateriile noi și uzate în locuri neaccesibile pentru copii. Verificați compartimentul pentru baterie pentru a vă asigura că este complet sigur după înlocuirea bateriei.

- În cazul în care compartimentul pentru baterie nu este complet sigur, nu mai utilizați produsul. Nu lăsați la îndemâna copiilor și contactați producătorul.



Acesta este un aparat de CLASA II cu izolație dublă și fără împământare de protecție.

Grija pentru produs

Utilizați numai cârpă din microfibră pentru a curăța produsul.

Grija pentru mediu

Evacuarea produsului vechi și a bateriei



Produsul dumneavoastră este proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care pot fi reciclate și reutilizate.



Acest simbol pe un produs înseamnă că produsul este acoperit de Directiva Europeană 2012/19/UE.



Acest simbol înseamnă că produsul conține baterii acoperite de Directiva Europeană 2013/56/UE, care nu pot fi eliminate împreună cu gunoiul menajer.

Vă rugăm să vă informați despre sistemul de colectare separată pentru produse electrice și electronice și baterii. Urmăriți reglementările locale și nu evacuați niciodată produsul

și bateriile cu gunoiul menajer: Evacuarea corectă a produselor vechi și a bateriilor ajută la prevenirea consecințelor negative asupra mediului și sănătății umane.

Îndepărtarea bateriilor de unică folosință
Pentru a îndepărta bateriile de unică folosință, consultați secțiunea de montare a bateriilor:

Conformitate

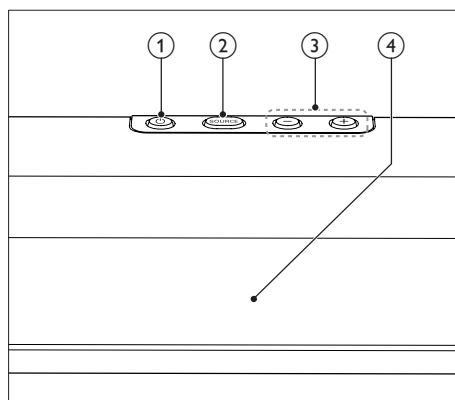
Acest produs respectă cerințele Comunității Europene referitoare la interferențele radio. Prin prezenta, Gibson Innovations declară că acest produs este în conformitate cu cerințele de bază și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE. Declarația de conformitate este disponibilă la adresa www.p4c.philips.com.


2 SoundBar

Felicitări pentru achiziție și bun venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă SoundBar la www.philips.com/welcome.

Unitate principală

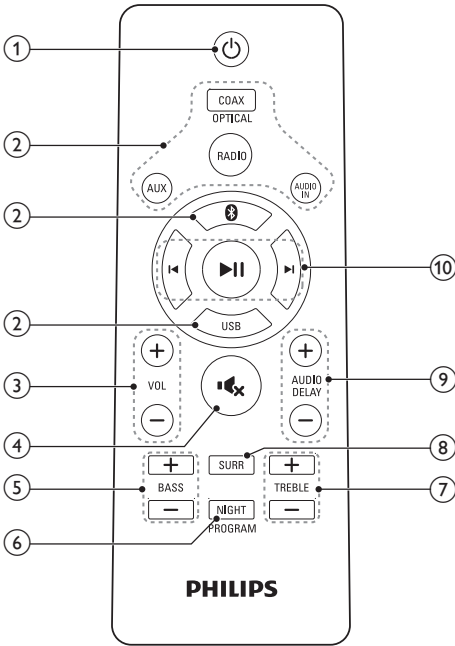
Această secțiune include o prezentare generală a unității principale.



- ①  Pornește SoundBar sau o comută la modul standby.
- ② **SOURCE**
Selecționați o sursă de intrare pentru SoundBar.
- ③ **Volum+/-**
Mărirea sau micșorarea volumului.
- ④ **Panou de afișare**

Telecomandă

Această secțiune include o imagine de ansamblu a telecomenzii.



- ① **⏻ (Standby-Pornit)**
Pornește SoundBar sau o comută la modul standby.
- ② **Butoane sursă**
 - **COAX / OPTICAL:** Comută sursa audio la conexiunea coaxială sau optică.
 - **RADIO:** Comută la modul radio.
 - **AUX:** Comutați sursa audio la conexiunea AUX.
 - **AUDIO IN:** Comutați sursa audio la conexiunea MP3 (mufă de 3,5 mm).
 - **Ⓚ:** Comutați la modul Bluetooth.
 - **USB:** Comutați sursa audio la conexiunea USB.
- ③ **VOL +/- (Volum)**
 - Mărirea sau micșorarea volumului.

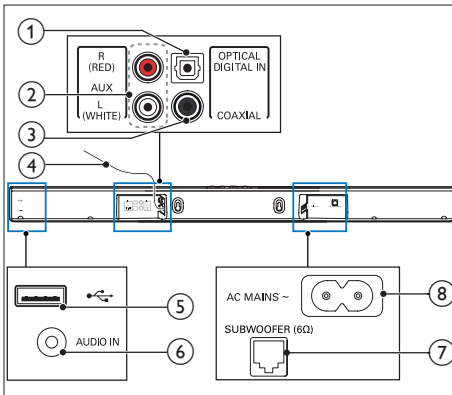
- ④ **🔊**
Dezactivarea sau reactivarea volumului.
- ⑤ **BASS +/-**
Mărirea sau micșorarea sunetelor joase.
- ⑥ **NIGHT / PROGRAM**
 - Activați sau dezactivați modul de noapte.
 - În modul radio, apăsați și țineți apăsat timp de trei secunde pentru a reinstala posturile de radio.
- ⑦ **TREBLE +/-**
Mărirea sau micșorarea sunetelor înalte.
- ⑧ **SURR**
Comutați între sunetul stereo și cel surround virtual.
- ⑨ **AUDIO SYNC +/-**
Se aplică numai pentru sursele **COAXIAL (COAX)** și **OPTICAL (OPT)**. Măriți sau micșorați întârzierea audio.
- ⑩ **Pentru USB și modul Bluetooth**
 - **▶||** pornește, întrerupe sau reia redarea.
 - **◀|▶**: treci la piesa anterioară sau următoare.


Pentru modul radio

- Apasă **▶||** pentru a comuta afișajul între numărul prestat curent și frecvență.
- Atunci când este afișat număr prestat, apăsați **◀|▶** pentru a selecta un post de radio prestat.
- Atunci când este afișată frecvența radio, apăsați și țineți apăsat **◀|▶** pentru a căuta un post de radio sau apăsați scurt **◀|▶** pentru a regla fin frecvența radio.

Conectori

Această secțiune include o prezentare generală a conectorilor disponibili pe SoundBar-ul dvs.



- ① **DIGITAL IN-OPTICAL**
Conectați la o ieșire audio optică a televizorului sau a unui dispozitiv digital.
- ② **AUX**
Conectați la o ieșire audio analogică a televizorului sau a unui dispozitiv analogic.
- ③ **COAXIAL**
Conectați la o ieșire audio coaxială a televizorului sau a unui dispozitiv digital.
- ④ **Antenă FM**
Extinde antena FM pentru o recepție mai bună.
- ⑤ 
Intrare audio de la un dispozitiv de stocare USB.
- ⑥ **AUDIO IN**
Intrare audio de la, de exemplu, un player MP3 (mufă de 3,5 mm).
- ⑦ **SUBWOOFER**
Conectare la subwoofer-ul furnizat.
- ⑧ **AC MAINS~**
Conectați la sursa de alimentare.

3 Conectare

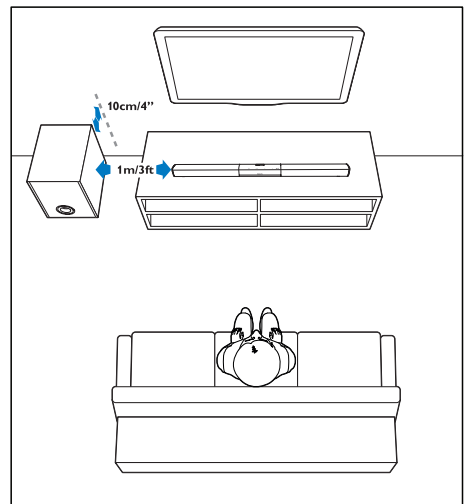
Această secțiune vă ajută să vă conectați SoundBar la un televizor și la alte dispozitive. Pentru informații despre conexiunile de bază ale SoundBar și ale accesoriilor, consultați ghidul de inițiere rapidă.

Notă

- Consultați plăcuța cu informații de pe partea inferioară a produsului pentru identificare și tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la sursa de alimentare.

Poziționare

Amplasați subwoofer-ul la cel puțin 1 metru (3 ft) distanță de sistemul dvs. SoundBar și la zece centimetri distanță de perete. Pentru rezultate mai bune, amplasați subwoofer-ul după cum este indicat mai jos.

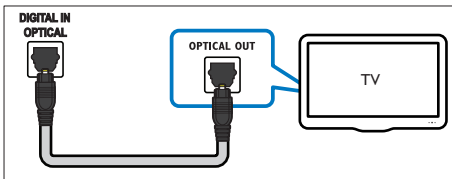


Conectați semnalul audio de la televizor și de la alte dispozitive

Redați semnal audio de la televizor sau de la alte dispozitive prin boxele SoundBar-ului. Utilizați conexiunea de cea mai bună calitate disponibilă pe televizor și pe alte dispozitive.

Opțiunea 1: Conectați semnalul audio printr-un cablu optic digital

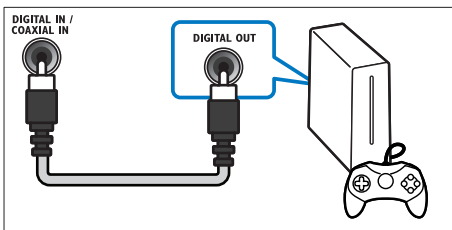
Cea mai bună calitate audio



- 1 Utilizând un cablu optic, conectați conectorul **OPTICAL** de pe SoundBar la conectorul **OPTICAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
 - Conectorul optic digital poate fi etichetat **SPDIF** sau **SPDIF OUT**.

Opțiunea 2: Conectați semnalul audio printr-un cablu digital coaxial

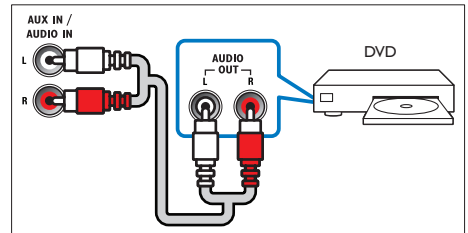
Cea mai bună calitate audio



- 1 Utilizând un cablu coaxial, conectați conectorul **COAXIAL** de pe SoundBar la conectorul **COAXIAL/DIGITAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
 - Conectorul optic coaxial poate fi etichetat **DIGITAL AUDIO OUT**.

Opțiunea 3: Conectați semnalul audio prin cabluri audio analogice

Calitate audio de bază



- 1 Utilizând un cablu analogic, conectați conectorii **AUX** de pe SoundBar la conectorii **AUDIO OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.

4 Utilizarea SoundBar

Această secțiune vă ajută să utilizați SoundBar pentru a reda sunetul de la dispozitive conectate.

Înainte de a începe

- Efectuați conexiunile necesare descrise în ghidul de inițiere rapidă sau descărcați manualul de utilizare de la www.philips.com/support.
- Comutați SoundBar la sursa corectă pentru alte dispozitive.

Reglați volumul

- 1 Apăsați **VOL +/-** pentru a mări sau a micșora un nivel de volum.
 - Pentru a opri sunetul, apăsați **⏏**.
 - Pentru a restaura sunetul, apăsați **⏏** din nou sau apăsați **VOL +/-**.

Alegeți-vă sunetul

Această secțiune vă ajută să alegeți sunetul ideal pentru semnalul video sau pentru muzică.

Mod sunet surround

Experimentați o experiență audio copleșitoare cu modurile sunet surround.

- 1 Apasă **SURR** pentru a comuta între sunetul surround virtual și cel stereo.
 - ↳ Când modul surround virtual este pornit, **ON SURR** se derulează pe panoul de afișare.
 - ↳ Când modul de sunet stereo este pornit, **OFF SURR** se derulează pe panoul de afișare.

Egalizator

Modificați setările pentru frecvența înaltă (sunete înalte) și frecvența joasă (bas) ale SoundBar:

- 1 Apasă **TREBLE +/-** sau **BASS +/-** pentru a modifica nivelul basului sau al sunetelor înalte.

Sincronizați imaginea și sunetul

Dacă semnalele audio și video nu sunt sincronizate, întârziati semnalul audio pentru a corespunde semnalului video.

- 1 Apăsați **AUDIO SYNC +/-** pentru a sincroniza sunetul cu imaginea.
 - **AUDIO SYNC +** mărește întârzierea sunetului și **AUDIO SYNC -** reduce întârzierea a sunetului.

Notă

- Această caracteristică este aplicabilă numai surselor **COAXIAL (COAX)** și **OPTICAL (OPT)**.

Mod de noapte

Pentru ascultare discretă, modul de noapte reduce volumul sunetelor puternice când se redă semnal audio. Modul de noapte este disponibil numai pentru coloane sonore Dolby Digital.

- 1 Apăsați **NIGHT** pentru a porni sau a dezactiva modul de noapte.
 - ↳ Când modul de noapte este pornit, **ON NIGHT** se derulează pe panoul de afișare.
 - ↳ Când modul de noapte este oprit, **OFF NIGHT** se derulează pe panoul de afișare.

player MP3

Conectați-vă playerul MP3 pentru a reda fișierele audio sau muzica dvs.

De ce aveți nevoie?

- Un player MP3.
- Un cablu audio stereo de 3,5 mm.

1 Utilizând cablul audio stereo de 3,5 mm, conectați playerul MP3 la conectorul **AUDIO IN** de pe SoundBar.

2 Apăsați **AUDIO IN** de pe telecomandă.

3 Apăsați butoanele de pe playerul MP3 pentru a selecta și a reda fișiere audio sau muzică.

- Pe playerul MP3, se recomandă să setați volumul în intervalul de 80% din volumul maxim.

Dispozitive de stocare USB

Bucurați-vă audio pe un dispozitiv de stocare USB, precum un player MP3 și memorie flash USB etc.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv de stocare USB care este formatat pentru sisteme de fișiere FAT sau NTFS și care este conform cu clasa de stocare în masă.
- Un fișier MP3 pe un dispozitiv de stocare USB

1 Conectați un dispozitiv de stocare USB la SoundBar.

2 Apăsați **USB** de pe telecomandă.

3 Utilizați telecomanda pentru a controla redarea.

Buton	Acțiune
▶	Pornește sau întrerupe sau reia redarea.
◀/▶	Treceți la piesa anterioară sau următoare.

Buton	Acțiune
USB	În timpul redării, apăsați pentru a comuta între: repetare o piesă și repetare oprită. <ul style="list-style-type: none">• Când modul de repetare este pornit, ONE RPT se derulează pe panoul de afișare.• Când modul de repetare este oprit, OFF RPT se derulează pe panoul de afișare.

Notă

- Este posibil ca acest produs să nu fie compatibil cu anumite tipuri de dispozitive de stocare USB.
- Dacă utilizați un cablu prelungitor USB, un hub USB sau un cititor multiplu USB, este posibil ca dispozitivul de stocare USB să nu fie recunoscut.
- Protocoalele camerei digitale PTP nu sunt acceptate.
- Nu scoateți dispozitivul de stocare USB când este în curs de citire.
- Fișierele de muzică protejate prin DRM (MP3) nu sunt acceptate.
- Acceptă un port USB: 5 V \overline{V} , 1 A.

Redați sunetul prin Bluetooth

Prin Bluetooth, conectați SoundBar-ul cu dispozitivul dvs. Bluetooth (ca de exemplu un iPad, iPhone, iPod touch, telefon Android sau laptop) și apoi puteți asculta fișiere audio stocate pe dispozitiv prin boxele SoundBar.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv Bluetooth care acceptă profilul Bluetooth A2DP și cu versiune Bluetooth 2.1.
- Raza operațională dintre SoundBar și un dispozitiv Bluetooth este de aproximativ 10 metri (30 de picioare).

1 Apăsați **0** de pe telecomandă pentru a comuta SoundBar-ul la modul Bluetooth.
↳ **BT** se afișează pe panoul de afișare, luminând intermitent.

2 Pe dispozitivul Bluetooth, porniți Bluetooth, căutați și selectați **Philips HTL1193B** pentru a începe conexiunea (consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth cu privire la modul de activare a funcției Bluetooth).

↳ În timpul conexiunii, **BT** luminează intermitent pe panoul de afișare.

3 Așteptați până când auziți un semnal sonor de la SoundBar.

↳ Atunci când conexiunea Bluetooth se realizează cu succes, pe panoul de afișare se afișează **BT**.

↳ În cazul în care conectarea eșuează, **BT** luminează intermitent în mod continuu pe panoul de afișare.


4 Selectați și redați fișiere audio sau muzică pe dispozitivul dvs. Bluetooth.

- În timpul redării, dacă se primește un apel, redarea muzicii este întreruptă.
- Dacă dispozitivul tău Bluetooth acceptă profilul AVRCP, poți apăsa ◀ / ▶ de pe telecomandă, pentru a trece la o piesă, sau poți apăsa ▶|| pentru a întrerupe/relua redarea.

5 Pentru a ieși din Bluetooth, selectați altă sursă.

- Atunci când comuți înapoi la modul Bluetooth, conexiunea Bluetooth rămâne activă.

Notă

- Streaming-ul de muzică poate fi întrerupt de obstacolele dintre dispozitiv și SoundBar; cum ar fi perețele, carcasa metalică care acoperă dispozitivul sau de alte dispozitive din apropiere care funcționează pe aceeași frecvență.
- Dacă doriți să conectați SoundBar-ul cu un alt dispozitiv Bluetooth, apăsați și țineți apăsat pe  de pe telecomandă pentru a deconecta dispozitivul Bluetooth conectat în prezent.

Standby automat

Atunci când redai conținut media de la un dispozitiv conectat, acest produs comută automat în standby după 15 minute, dacă nu este apăsat niciun buton și nu se redă niciun conținut audio de la un dispozitiv conectat.

Aplicare setări din fabrică

Puteți reseta SoundBar la modul de setare prestabilit.

1 În modul sunet dezactivat, apăsați rapid **AUX** de două ori.

↳ Sunt restabilite setările din fabrică.

Radio

Ascultă radio FM pe acest produs și memorează până la 40 de posturi de radio.

Notă

- Amplasează antena cât mai departe posibil de televizor sau de alte surse de radiații.
- Pentru o recepție optimă, extinde complet antena și reglează poziția acesteia.
- AM și radio digital nu sunt acceptate.
- Dacă nu se detectează niciun semnal stereo, ți se solicită să instalezi din nou posturile de radio.

Instalarea automată a posturilor de radio

1 Apăsați **RADIO** pentru a comuta la sursa radio.

↳ Dacă nu ai instalat niciun post de radio, mesajul **AUTO INSTALL** (instalare automată) se derulează pe panoul de afișaj.

- 2 Apasă ►|| pentru a instala posturi de radio.
↳ **RADIO INSTALL** (instalare radio) se derulează pe panoul de afișare.
↳ Acest produs memorează automat posturi de radio cu o intensitate suficientă a semnalului.
 - Pentru a șterge toate posturile de radio existente, apasă și ține apăsat **PROGRAM** timp de 3 secunde pentru a reinstala posturile de radio.

Selectarea unui post de radio presetat

- 1 În modul radio, afișează un număr presetat (apasă ►||).
- 2 Apasă ◀/▶ pentru a selecta un număr presetat.
 - Apasă **RADIO** pentru a comuta între sunetul stereo și mono.

Comutarea la un post de radio

- 1 În modul radio, afișează o frecvență radio (apasă ►||).
- 2 Apasă și ține apăsat ◀/▶ mai mult de 2 secunde.
↳ Radioul comută automat pe un post cu emisie puternică.
- 3 Repetă pasul 2 pentru a regla mai multe posturi.
 - Pentru a regla fin o frecvență radio, apasă scurt ◀/▶.

Programarea manuală a posturilor de radio

- 1 Comută la un post de radio.
- 2 Afișează frecvența radio curentă (apasă ►||).
- 3 Apasă scurt **PROGRAM**.
↳ pe panoul de afișare se afișează intermitent un număr.

- 4 Apasă ◀/▶ pentru a alocă un număr acestui post de radio.
- 5 Apasă ►|| pentru a confirma.
- 6 Repetă pașii de mai sus pentru a programa celelalte posturi.

Ștergerea unui post presetat

- 1 În modul radio, afișează un număr presetat (apasă ►||).
- 2 Apasă **PROGRAM**.
- 3 Apasă ◀/▶ pentru a selecta un număr presetat.
- 4 Apasă ►|| pentru a șterge postul de radio.
↳ Atunci când postul de radio este șters, se afișează scurt **DEL**.

Grilă de reglare

În unele țări, poți comuta grila de reglare FM între 50 kHz și 100 kHz.

- 1 Apasă **RADIO** pentru a comuta la sursa radio.
- 2 Apasă și ține apăsat ►|| pentru a comuta între 50 kHz sau 100 kHz.

5 Actualizarea software-ului

Pentru a obține cele mai bune caracteristici și cea mai bună asistență, actualizați-vă produsul cu cel mai recent software.

Verificarea versiunii software

În modul sunet dezactivat (apasă **M**), apăsați rapid **AUX** de două ori.

↳ Software-ul actual al acestui produs este afișat timp de 3 secunde, după care sunt restabilite setările din fabrică.

Actualizarea software-ului prin USB

- 1 Verificați care este cea mai nouă versiune software la www.philips.com/support.
 - Căutați modelul dvs. și faceți clic pe „Software și drivere”.
- 2 Descărcați software-ul într-un dispozitiv de stocare USB.
 - ① Dezarhivează descărcarea, dacă este arhivată, și asigură-te că fișierul dezarhivat este denumit „HTL1193.BIN”.
 - ② Pune fișierul „HTL1193.BIN” în directorul rădăcină.
- 3 Comută acest produs la sursa **AUDIO IN** (apasă **AUDIO IN**).
- 4 Conectați dispozitivul de stocare USB la conectorul **USB** de pe acest produs.
- 5 Comută acest produs la sursa **AUX**, apoi comută la sursa **USB**.

- 6 Așteaptă până când actualizarea începe și se finalizează.
 - ↳ Când începe actualizarea, pe panoul de afișare se afișează „UPG” (upgrade).
 - ↳ Când actualizarea este finalizată, acest produs se oprește și pornește din nou automat.



Precauție

- Nu opriți alimentarea și nu scoateți dispozitivul de stocare USB atunci când actualizarea software-ului este în curs, deoarece puteți deteriora acest produs.

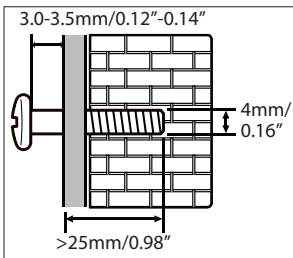
6 Montare pe perete

Notă

- Înainte de montarea pe perete, asigură-te că peretele poate suporta greutatea acestui produs.
- Pentru montare pe perete, acest produs trebuie să fie fixat în siguranță pe perete în conformitate cu instrucțiunile de instalare. Montarea incorectă pe perete poate duce la accidente, vătămări sau daune. Dacă aveți orice întrebări, contactați centrul de asistență pentru clienți din țara dvs.

Lungime/diametru șurub

În funcție de tipul suportului de perete al SoundBar-ului dvs., asigurați-vă că utilizați șuruburi cu lungimea și diametrul adecvate.



Consultați ilustrația din ghidul de inițiere rapidă referitoare la modul de montare a SoundBar-ului pe perete.

- 1) Realizați două orificii pe perete.
- 2) Fixați diblurile și șuruburile în găuri.
- 3) Suspențați sistemul SoundBar de șuruburile de fixare.

7 Specificațiile produsului

Notă

- Specificațiile și designul pot fi modificate fără avis prealabil.

Amplificator

- Putere de ieșire totală RMS: 80 W RMS (+/- 0,5 dB, 10% THD)
- Răspuns în frecvență: 40 Hz-20 kHz / ± 3 dB
- Rată semnal/zgomot: > 65 dB (CCIR) / (Medie)
- Distorsionare armonică totală: <1%
- Sensibilitate intrare:
 - AUX: 2Vrms + / -100mV
 - INTRARE AUDIO: 1Vrms +/-100mV

Audio

- Intrare audio digitală S/PDIF:
 - Coaxial: IEC 60958-3
 - Optic: TOSLINK
- Frecvență de eșantionare:
 - MP3: 8 kHz, 11 kHz, 12 kHz, 16 kHz, 22 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Flux cu debit constant:
 - MP3: 8 kbps-320 kbps

Tuner

- Gamă de acord: 87,5 -108 MHz (50/100 kHz)
- Grilă de reglare: 50/100 kHz
- Sensibilitate
 - Mono, raport S/N 26 dB: ≤ 22 dBf
 - Stereo, raport S/N 46dB: ≥ 48 dBf
- Selectivitate căutare: ≤ 32 dBf

- Distorsionare armonică totală: <3%
- Coeficient semnal/zgomot: ≥ 45 dB

USB

- Compatibilitate: USB (2.0) de mare viteză
- Suport clasă: clasă de stocare în masă pe USB (MSC)
- Sistem fișier: FAT16, FAT32, NTFS
- Acceptă formate de fișiere MP3

Bluetooth

- Profiluri Bluetooth: A2DP, AVRCP
- Versiune Bluetooth: 2,1
- Bandă de frecvență/putere de ieșire: 2400 - 2483,5 MHz / ≤ 20 dBm

Unitate principală

- Alimentare: 100-240 V~, 50/60 Hz
- Consum de energie: 35 W
- Consum în regim standby: ≤ 0,5 W
- Dimensiuni (l × Î × A): 865 × 67,8 × 85,5 mm
- Greutate: 1,8 kg
- **Boxe încorporate:** 4 x acoperire completă (54,5 mm/2", 6 ohm)

Subwoofer

- Impedanță: 6 ohm
- Driver boxe: 1 woofer de 134 mm (5,25 ",)
- Dimensiuni (l × Î × A): 160 × 228 × 295 mm
- Greutate: 2,5 kg

Bateriile telecomenzii

- 1 x AAA-R03-1,5 V

Informații despre modul standby

- Când produsul rămâne inactiv timp de 15 minute, acesta trece automat în modul standby sau în modul standby în rețea.
- Consumul de energie în modul standby sau standby în rețea este de mai puțin de 0,5 W.
- Pentru a dezactiva conexiunea Bluetooth, apăsați și mențineți apăsat butonul Bluetooth de pe telecomandă.
- Pentru a activa conexiunea Bluetooth, activați conexiunea Bluetooth pe dispozitivul dvs. Bluetooth sau activați conexiunea Bluetooth prin eticheta NFC (dacă este disponibilă).

7 Depanare



Avertisment

- Risc de șoc electric. Nu scoateți niciodată carcasa produsului.

Pentru a păstra validitatea garanției, nu încercați niciodată să reparați produsul pe cont propriu. Dacă întâmpinați probleme în utilizarea produsului, verificați punctele de mai jos înainte de a solicita service. Dacă problema persistă, obțineți asistență la www.philips.com/support.

Unitate principală

Butoanele de pe SoundBar nu funcționează.

- Deconectați SoundBar de la alimentarea cu energie timp de câteva minute, apoi reconectați.

Sunet

Nu există sunet de la boxele SoundBar.

- Conectați cablul audio de la acest produs la televizorul dvs. sau la alte dispozitive.
- Asigură-te că intrarea audio de pe acest produs este conectată la ieșirea audio a televizorului sau a altor dispozitive.
- Resetați acest produs la setările sale din fabrică.
- Pe telecomandă, selectați intrarea audio corectă.
- Asigurați-vă că acest produs nu este oprit.

Semnalele audio și video nu sunt sincronizate.

- Apăsăți **AUDIO SYNC +/-** pentru a sincroniza sunetul cu imaginea.

Sunet distorsionat sau ecou.

- Dacă redați semnal audio din televizor prin SoundBar, asigurați-vă că sonorul televizorului este oprit.

Bluetooth

Un dispozitiv nu poate fi conectat la SoundBar.

- Dispozitivul nu acceptă profiluri compatibile necesare pentru SoundBar.
- Nu ați activat funcția Bluetooth a dispozitivului. Consultați manualul de utilizare al dispozitivului cu privire la modalitatea de activare a funcției.
- Dispozitivul nu este conectat corect. Conectați dispozitivul corect. (consultați 'Redați sunetul prin Bluetooth' la pagina 9)
- Sistemul SoundBar este deja conectat la un alt dispozitiv Bluetooth. Deconectați dispozitivul conectat, apoi încercați din nou.

Calitatea redării audio de pe un dispozitiv Bluetooth conectat este slabă.

- Recepția Bluetooth este de slabă calitate. Mutați aparatul mai aproape de SoundBar sau îndepărtați orice obstacol dintre dispozitiv și SoundBar.

Dispozitivul Bluetooth conectat se conectează și se deconectează constant.

- Recepția Bluetooth este de slabă calitate. Mutați aparatul mai aproape de SoundBar sau îndepărtați orice obstacol dintre dispozitiv și SoundBar.
- Dezactivați funcția Wi-Fi de pe dispozitivul Bluetooth pentru a evita interferențele.
- Pentru unele dispozitive, conexiunea Bluetooth poate fi dezactivată în mod automat pentru a economisi energie. Acest lucru nu indică o funcționare defectuoasă a sistemului SoundBar.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners



Specifications are subject to change without notice
Copyright © 2017 Gibson Innovations Limited.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

HTL1193B_12_UM (RO)_V1.0

